

Francia-París: Servicios de mecanografía, tratamiento de textos y autoedición

OJ S 235/2023 06/12/2023

Anuncio de licitación

Servicios

**Base jurídica:**

Directiva 2014/24/UE

## Apartado I: Poder adjudicador

---

### I.1. Nombre y direcciones

Nombre oficial: ministère des Affaires étrangères

Número de identificación fiscal: 75108163900021

Dirección postal: 27, rue de la Convention

Localidad: Paris

Código NUTS: FR101 Paris

Código postal: 75732

País: Francia

Persona de contacto: Bureau des Marchés publics

Correo electrónico: [Mission-achats.dga@diplomatie.gouv.fr](mailto:Mission-achats.dga@diplomatie.gouv.fr)

**Direcciones de internet:**

Dirección principal: <https://www.diplomatie.gouv.fr/fr/le-ministere-et-son-reseau/marchespublics>

Dirección del perfil de comprador: <https://www.marches-publics.gouv.fr/>

### I.3. Comunicación

Acceso libre, directo, completo y gratuito a los pliegos de la contratación, en: <https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=Entreprise>.

[EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&id=2359700&orgAcronyme=c8v](https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=Entreprise)

Puede obtenerse más información en la dirección mencionada arriba

Las ofertas o solicitudes de participación deben enviarse por vía electrónica a: <https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=Entreprise>.

[EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&id=2359700&orgAcronyme=c8v](https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=Entreprise)

### I.4. Tipo de poder adjudicador

Ministerio o cualquier otra autoridad nacional o federal, incluidas sus delegaciones regionales o locales

### I.5. Principal actividad

Otra actividad: Diplomatie

## Apartado II: Objeto

---

### II.1. Ámbito de la contratación

#### II.1.1. Denominación

prestations de sténotypie et rédaction de verbatims, des procès-verbaux et/ou compte-rendus du MEAE

Número de referencia: MEAE\_23018\_RH

#### II.1.2.

**Código CPV principal**

79550000 Servicios de mecanografía, tratamiento de textos y autoedición

**II.1.3. Tipo de contrato**

Servicios

**II.1.4. Breve descripción**

prestations de sténotypie et rédaction de verbatims, des procès-verbaux et/ou compte-rendus du MEAE

**II.1.5. Valor total estimado**

Valor IVA excluido: 200 000,00 EUR

**II.1.6. Información relativa a los lotes**

El contrato está dividido en lotes: no

**II.2. Descripción****II.2.2. Código(s) CPV adicional(es)**

79550000 Servicios de mecanografía, tratamiento de textos y autoedición, 92312211 Servicios de agencia de redacción

**II.2.3. Lugar de ejecución**

Código NUTS: FR101 Paris

Emplazamiento o lugar de ejecución principal: paris et sites franciliens du MEAE; Nantes

**II.2.4. Descripción del contrato**

la prestation comprend la prise de notes - et éventuellement l'enregistrement audio -, la rédaction et la livraison au format Word de procès-verbaux, comptes-rendus et verbatims de réunions du MEAE

**II.2.5. Criterios de adjudicación**

El precio no es el único criterio de adjudicación, y todos los criterios figuran únicamente en los pliegos de la contratación

**II.2.6. Valor estimado**

Valor IVA excluido: 200 000,00 EUR

**II.2.7. Duración del contrato, acuerdo marco o sistema dinámico de adquisición**

Duración en meses: 24

Este contrato podrá ser renovado: sí

Descripción de las renovaciones:

2 reconductions possibles, de 12 mois chacune, par voie tacite

**II.2.10. Información sobre las variantes**

Se aceptarán variantes: no

**II.2.11. Información sobre las opciones**

Opciones: no

**II.2.13. Información sobre fondos de la Unión Europea**

El contrato se refiere a un proyecto o programa financiado con fondos de la Unión Europea: no

**II.2.14. Información adicional**

## **Apartado III: Información de carácter jurídico, económico, financiero y técnico**

---

### **III.1. Condiciones de participación**

#### **III.1.2. Situación económica y financiera**

Criterios de selección indicados en los pliegos de la contratación

#### **III.1.3. Capacidad técnica y profesional**

Criterios de selección indicados en los pliegos de la contratación

## **Apartado IV: Procedimiento**

---

### **IV.1. Descripción**

#### **IV.1.1. Tipo de procedimiento**

Procedimiento abierto

#### **IV.1.3. Información sobre un acuerdo marco o un sistema dinámico de adquisición**

El anuncio se refiere al establecimiento de un acuerdo marco

Acuerdo marco con un solo operador

#### **IV.1.8. Información acerca del Acuerdo sobre Contratación Pública**

El contrato está cubierto por el Acuerdo sobre Contratación Pública: sí

### **IV.2. Información administrativa**

#### **IV.2.2. Plazo para la recepción de ofertas o solicitudes de participación**

Fecha: 09/01/2024 Hora local: 12:00

#### **IV.2.3. Fecha estimada de envío a los candidatos seleccionados de las invitaciones a licitar o a participar**

#### **IV.2.4. Lenguas en que pueden presentarse las ofertas o las solicitudes de participación**

Francés

#### **IV.2.6. Plazo mínimo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta**

Duración en meses: 4 (a partir de la fecha declarada de recepción de ofertas)

#### **IV.2.7. Condiciones para la apertura de las plicas**

Fecha: 09/01/2024 Hora local: 12:05

Lugar:

paris

Información sobre las personas autorizadas y el procedimiento de apertura: bureau des Marchés publics

## **Apartado VI: Información complementaria**

---

### **VI.1. Información sobre la periodicidad**

Se trata de contratos periódicos: sí

Calendario estimado para la publicación de futuros anuncios:

l'Accord-Cadre est susceptible d'être renouvelé à son expiration

### **VI.3. Información adicional**

montant estimatif : 200 000 euro(s) HT, sur la durée totale du marché (reconductions comprises);montant maximum : 500 000 euro(s) HT, sur la durée totale du marché (reconductions comprises)

#### **VI.4. Procedimientos de recurso**

##### **VI.4.1. Órgano competente para los procedimientos de recurso**

Nombre oficial: tribunal administratif de Paris  
Dirección postal: 7, rue de Jouy  
Localidad: Paris  
Código postal: 75004  
País: Francia  
Teléfono: +33 144594400  
Dirección de internet: <http://paris.tribunal-administratif.fr/>

##### **VI.4.2. Órgano competente para los procedimientos de mediación**

Nombre oficial: comité consultatif de règlement amiable des litiges relatifs aux marchés publics  
Dirección postal: 5 Rue Leblanc  
Localidad: Paris Cedex 1  
Código postal: 75911  
País: Francia

##### **VI.4.3. Procedimiento de recurso**

Información precisa sobre el plazo o los plazos de recurso:  
conformément à la réglementation en vigueur, il est possible d'exercer les recours suivants :?  
Référé précontractuel :Conformément aux dispositions des articles L.551-1 à L. 551-12 et R. 551-1 à R. 551.6 du code de justice administrative, le candidat évincé ou potentiel peut, s'il le souhaite, saisir le juge du référé précontractuel, s'il considère que l'acheteur a manqué à ses obligations de publicité et de mise en concurrence. Le recours doit être introduit avant la signature du contrat.? Référé contractuel :Conformément aux dispositions des articles L.551-13 à L. 551-23 et R. 551-7 à R. 551-10 du code de justice administrative, le candidat évincé ou potentiel peut, s'il le souhaite, saisir le juge du référé contractuel, s'il considère que l'acheteur a manqué à ses obligations de publicité et de mise en concurrence. Le recours doit être introduit dans un délai de 31 jours à compter de la publication de l'avis d'attribution du marché ou de 6 mois à compter du lendemain du jour de la conclusion du marché, si aucune attribution n'a été publié ou si aucune notification de la conclusion du marché n'a été effectuée. ? Recours en contestation de validité du contrat :Tout candidat évincé ou potentiel, peut, s'il le souhaite, exercer un recours en contestation de validité du contrat devant le tribunal administratif de Paris. Le recours doit être introduit dans un délai de deux mois à compter de la publication de l'avis d'attribution du marché

##### **VI.4.4. Servicio del cual se puede obtener información sobre el procedimiento de recurso**

Nombre oficial: tribunal administratif de Paris  
Dirección postal: 7, rue de Jouy  
Localidad: Paris  
Código postal: 75004  
País: Francia  
Teléfono: +33 144594400  
Dirección de internet: <http://paris.tribunal-administratif.fr/>

##### **VI.5. Fecha de envío del presente anuncio**

01/12/2023

